



D306357

Two-Handle Lavatory Faucet

Grifo De Baño Con Dos Manijas

Robinet De Lavabo À Poignée Double

Before Your Installation Antes de Instalar Avant l'installation

Check with the local plumbing code requirements before installation.

Antes de la instalación, consulte las exigencias del código local de plomería.

Vérifier les exigences du code de la plomberie qui s'applique avant de procéder à l'installation.

This product is engineered to meet the EPA watersense flow requirements. The flow rate is governed by the aerator. If replacement is ever required, be sure to request watersense compliant lavatory faucet aerator to retain the water conserving faucets of this product.

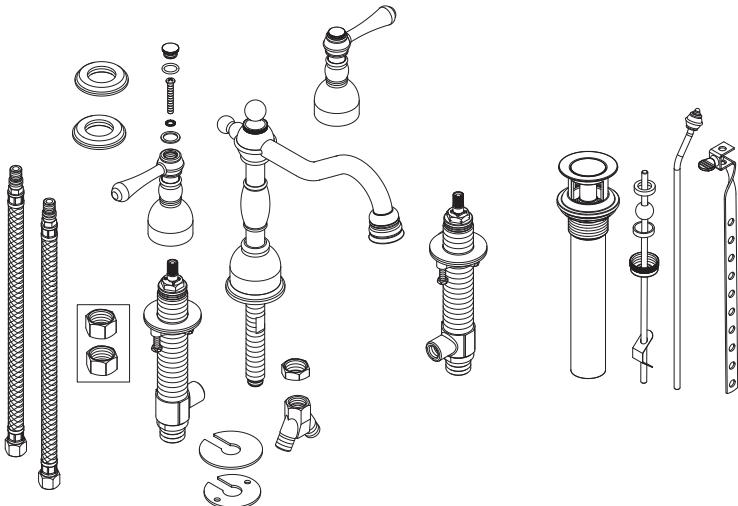
Este producto se ha hecho para cumplir con las exigencias de caudal Water Sense de la EPA. El caudal está controlado por el aireador. Si es necesario efectuar una sustitución, solicite un aireador del grifo del lavabo que cumpla con el programa WaterSense para mantener los grifos que conservan agua de este producto.

Ce produit a été conçu pour répondre aux exigences de débit du programme Watersense de l'EPA. Le débit est réglé par un aérateur. Si jamais il doit être remplacé, s'assurer de demander un aérateur de robinet de salle de bains conforme au programme Watersense pour continuer d'économiser l'eau.

Check to make sure you have the following parts indicated below:

Verifique que tenga todas las partes indicadas:

Vérifier pour vous assurer que vous possédez les pièces au bas:



Tools You Will Need Herramientas Necesarias Outils dont vous aurez besoin



Adjustable wrench
Llave ajustable
Clé à molette



Pipe tape
Cinta selladora para rosca
Ruban pour tuyau



Groove joint plier
Pinzas ajustables
Pince multiprise



Philips screwdriver
Destornillador cruciforme
Tournevis Phillips



Silicone sealant
Sellador de silicona
Enduit d'étanchéité au silicone

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du service ou de l'aide additionnels.

Faucet Installation Procedures / Instalación del Grifo / Procédures d'installation du robinet

Danze always recommends that plumbing products be installed by a licensed professional.

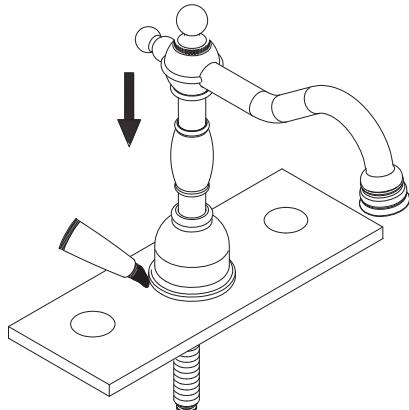
Danze aconseja siempre que sea un profesional autorizado quien instale los productos de plomería.

Danze recommande que les articles de plomberie soient toujours installés par un professionnel qualifié.

Shut off main water supply before installation.

Cierre el suministro de agua antes de instalar.

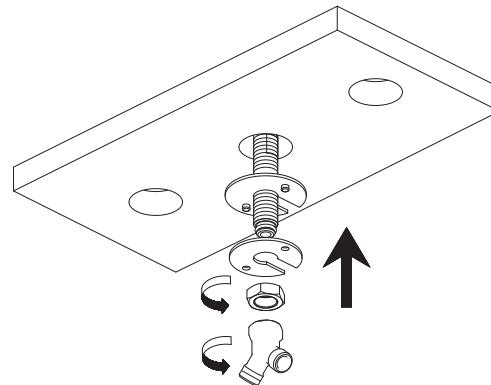
Couper l'alimentation d'eau principale avant l'installation.



- 1.** Apply silicone sealant around bottom of spout trim ring. Insert spout into 1 1/2" diameter mounting hole in deck from above.

Ponga sellante de silicona alrededor de la base del anillo ornamental del grifo. Introduzca por arriba el vertedero en el orificio de montaje de 1-1/2" de diámetro situado en el soporte.

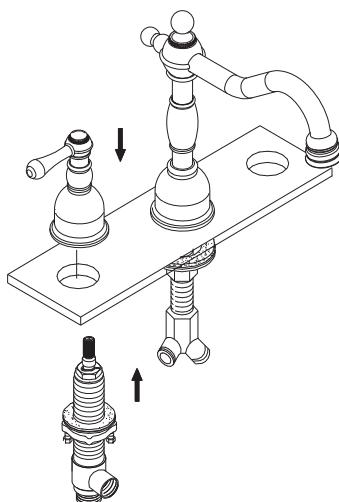
Appliquez l'enduit d'étanchéité à la silicone autour du bas de la garniture circulaire de bec. Insérer le bec, par le dessus, dans le trou de montage d'un diamètre de 1-1/2 po du tablier.



- 2.** From underneath the sink, install the rubber washer, metal washer, lock nut and adapter.

Instale la arandela de goma, la arandela de metal, la contratuerca y la adaptador.

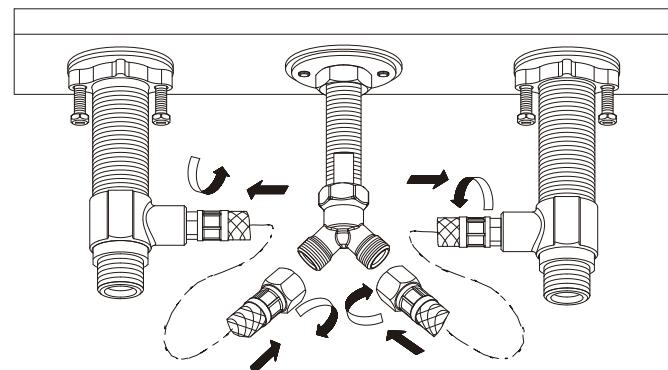
Installer la rondelle en caoutchouc, la rondelle de métal, l'écrou de blocage et la adaptateur.



- 3.** Place the handle body through left hole. Assemble the parts and screw with lock nut.

Coloque el cuerpo de la llave a través del orificio izquierdo. Ensamblar las piezas y atornille la contratuerca.

Placer le corps de la manette dans le trou de gauche. Assembler les pièces et visser à l'aide de l'écrou de b



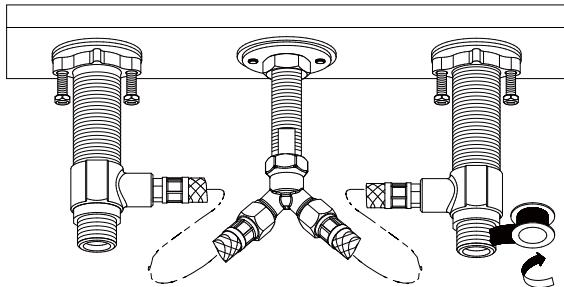
- 4.** Connect handle body and faucet body with hose and tighten with lock nut.

Conecte el ensamblaje de la llave y del grifo a la manguera y asegúre los con la contratuerca.

Raccorder le corps de la manette et le corps du robinet au tuyau et serrer à l'aide de l'écrou de blocage.

Maintenance Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

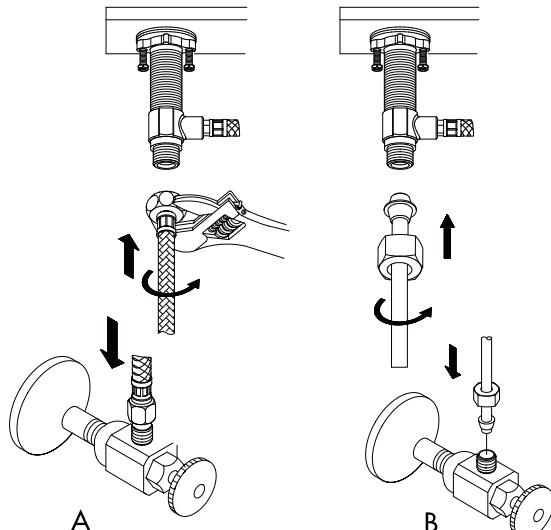
Faucet Installation Procedures/Instalación del Grifo/Procédures d'installation du robinet



5. Apply pipe tape on the thread of inlet port.

Aplique cinta de plomero en la rosca de la entrada de agua.

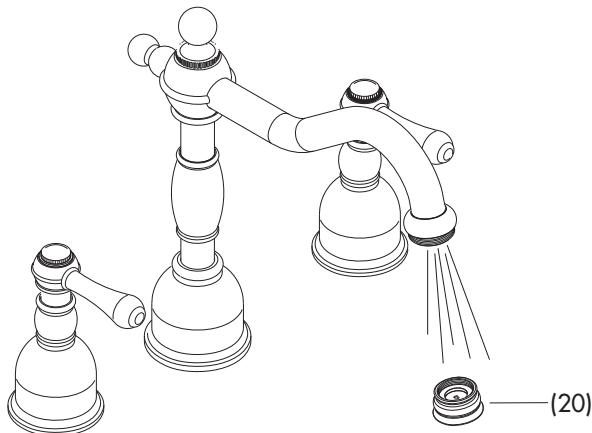
Appliquer du ruban pour tuyau sur les filets de l'orifice d'entrée.



6. Connect water supply tube and tighten with lock nut.

Conecte el tubo de suministro de agua y ajústelo con la contratuerca.

Raccorder le tuyau d'alimentation d'eau et serrer à l'aide de l'écrou de blocage.



7. After installing faucet, remove aerator (20) and open the hot and cold water supplies. Check for leaks. Turn on faucet handles for one minute to flush debris from faucet. Close the handles and re-assemble the aerator.

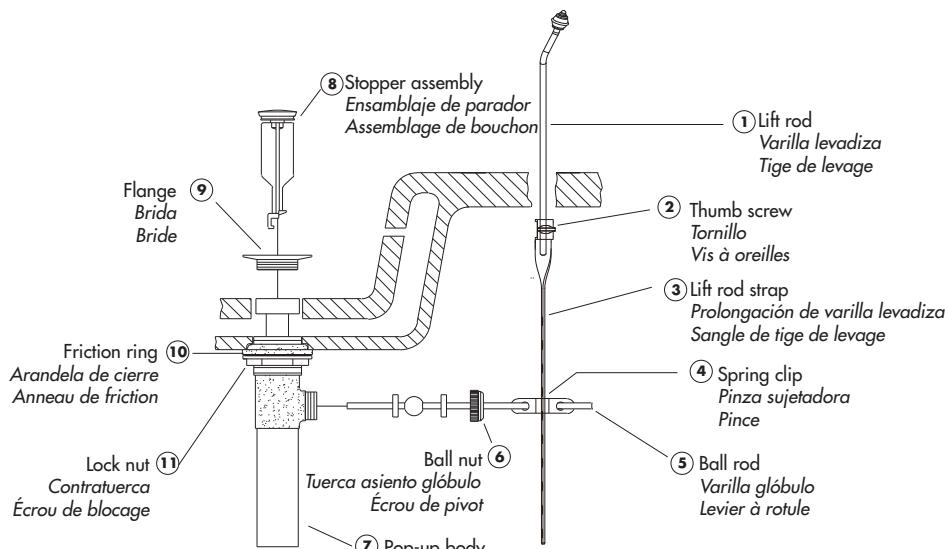
Una vez instalado el grifo, retire el aireador (20) y abra el abastecimiento de agua caliente y fría. Verifique si hay fugas. Abra las manijas del grifo durante un minuto para que salga la suciedad. Cierre las manijas y vuelva a instalar el aireador.

Lorsque le robinet est installé, enlever le brise-jet (20) et ouvrir l'alimentation d'eau chaude et d'eau froide. Vérifier qu'il n'y a pas de fuites. Ouvrir les manettes du robinet et laisser couler l'eau durant une minute pour évacuer tout débris pouvant se trouver dans le robinet. Fermer les manettes et remettre le brise-jet en place.

Mantenimiento Su grifo nuevo está diseñado para brindar años de servicio sin problemas. Mantenga su apariencia nueva limpiándolo periódicamente con un paño suave. Evite limpiadores abrasivos, estropajo de acero y químicos cáusticos porque deslustrarán el acabado y anularán la garantía.

Entretien Votre nouveau robinet est conçu pour fonctionner sans problème, des années durant. Le nettoyez périodiquement avec un chiffon doux pour qu'il conserve la même apparence qu'à l'état neuf. Évitez les nettoyants abrasifs, la laine d'acier et les produits chimiques forts puisqu'ils endommageront le fini et rendront votre garantie nulle.

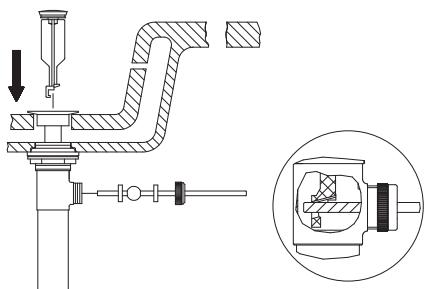
Pop-Up Drain Installation/Instalación del Desagüe Levadizo/Installation de la vidange mécanique



- 2.** Place a ring of silicone sealant around drain opening of sink.

Aplique silicona alrededor de la boca de drenaje en el lavamanos.

Mettre de l'enduit d'étanchéité au silicone autour de l'ouverture du drain du lavabo.



- 5.** Insert stopper assembly (8) into drain. Insert ball rod (5) into rod port and into hole at bottom of stopper assembly.

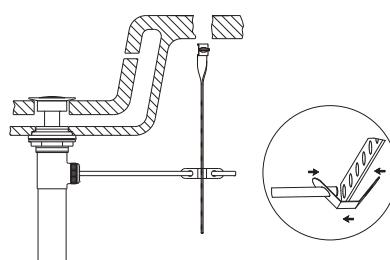
Introduzca el obturador en el ensamblaje de parador (8). Introduzca la varilla glóbulo (5) en la abertura lateral del tubo del ensamblaje de parador y en el hoyo al fondo del obturador.

Insérer le assemblage de bouchon (8) dans le drain. Insérer le levier à rotule (5) dans l'orifice de levier et dans le trou au bas du assemblage de bouchon.

- 3.** Insert threaded end of drain body up through drain hole and attach flange (9) to body.

Introduzca el extremo roscado del tubo del desagüe por el orificio en el lavabo y fije la brida (9) al tubo.

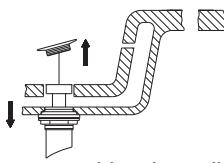
Insérer l'extrémité filetée du corps du drain dans l'orifice de drain et fixer la bride (9) au corps.



- 6.** Place one end of spring clip (4) on end of ball rod (5). Pass the tip of the rod through the hole in the lift rod strap (3) and then through the hole on the other end of the spring clip (4).

Coloque un extremo de la pinza sujetadora (4) en el extremo de la varilla glóbulo (5). Pase la varilla por un hoyo en la prolongación de la varilla levadiza (3) y entonces por el otro hoyo en la pinza sujetadora (4).

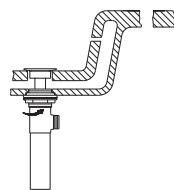
Mettre une extrémité de la pince (4) au bout du levier à rotule (5). Insérer la sangle de tige de levage (3) dans l'orifice de la pince (4).



- 1.** Remove old drain assembly. Clean all sink surfaces to remove old putty and dirt before installing new drain.

Remueva el ensamblaje del desagüe en uso. Antes de colocar el nuevo desagüe limpie el fregadero para remover la suciedad y residuos de material.

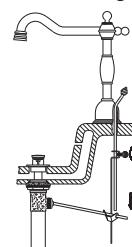
Enlever le vieux drain. Nettoyer toutes les surfaces de l'évier pour enlever le vieux mastic et la saleté avant d'installer un nouveau drain.



- 4.** Thread lock nut (11) from underside of sink until rubber washer sits securely inside opening of sink. Tighten lock nut.

Enrosque la contratuerca (11) por debajo del lavabo hasta que el empaque de caucho se asegure dentro del orificio del lavabo. Apriete la contratuerca.

Visser l'écrou de blocage (11) en dessous du lavabo jusqu'à ce que la rondelle de caoutchouc soit solidement placée à l'intérieur de l'ouverture du lavabo. Serrer l'écrou de blocage.



- 7.** Insert bottom of lift rod (1) into hole at top of lift rod strap (3). Tighten with thumb screw (2).

Inserte el extremo inferior de la varilla levadiza (1) en el orificio en el extremo superior de la prolongación de la varilla levadiza (3). Apriete con el tornillo (2).

Insérer la partie inférieure de la tige de levage (1) dans l'orifice sur le dessus de la sangle de tige de levage (3). Serrer à l'aide de la vis à oreilles (2).

Maintenance Your new faucet is designed for years of trouble-free performance. Keep it looking new by cleaning it periodically with a soft cloth. Avoid abrasive cleaners, steel wool and harsh chemicals as these will dull the finish and void your warranty.

Trouble-Shooting / Guía de Solucionar Problemas / Dépannage

If you've followed the instructions carefully and your faucet still does not work properly, take these corrective steps.

Si usted ha seguido las instrucciones cuidadosamente y su grifo todavía no funciona correctamente, sigue estos pasos correctivos.

Si vous avez suivi attentivement les instructions et que votre robinet ne fonctionne toujours pas correctement, apportez les correctifs suivants.

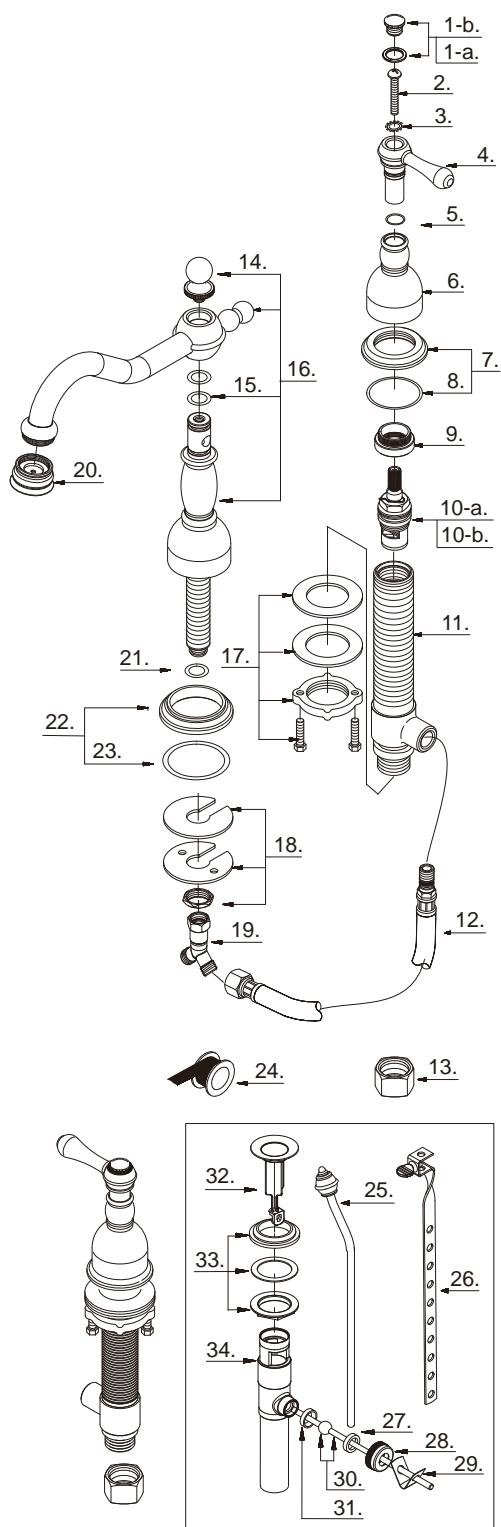
Problem/Problema/Problème	Cause/Causa/Cause	Action/Solución/Correctif
Leaks underneath handle. Goteo debajo de la manija. Fuites sous la manette.	Retainer nut (9) has come loose. Tuerca de retención (9) se ha aflojado. L'écrou de serrage (9) s'est desserré.	Tighten the retainer nut (9). Apriete la tuerca de retención (9). Serrer l'écrou de serrage (9).
Aerator (20) leaks or has an inconsistent water flow pattern. El aireador (20) gotea o el chorro de agua está irregular. Le brise-jet (20) fuit ou la diffusion des jets qui s'en écoulement n'est pas uniforme.	Aerator (20) is dirty or misfitted. El aireador (20) está sucio o mal puesto. Le brise-jet (20) est mal ajusté ou sale.	Unscrew the aerator (20) to check rubber packing or replace the aerator. Destornille el aireador (20) para chequear el empaque de caucho o reemplace el aireador. Dévisser le brise-jet (20) pour vérifier le joint en caoutchouc ou remplacer le brise-jet.

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du service ou de l'aide additionnels.

Replacement Parts/Repuestos/Pièces de rechange



1-a°. Handle Cap (C)/Tapón (C)/Capuchon de la manette (C)	A603284C
1-b°. Handle Cap (H)/Tapón (H)/Capuchon de la manette (H)	A603284H
2. Screw (3/16" - 24 * 1-1/4" L)/ Tornillo (3/16 pulg. - 24 * 1-1/4 pulg. L)/ Vis (3/16 po - 24 * 1-1/4 po L)	A008109
3. Washer/Arandela/Rondelle	A080010ZN
4°. Metal Handle/Manija metálicas/Manette en métal	A602623
5. O-Ring ($\varnothing 7/16$ " ID * $\varnothing 9/16$ " OD)/ Empaque circular ($\varnothing 7/16$ pulg. ID * $\varnothing 9/16$ pulg. OD)/ Joint torique ($\varnothing 7/16$ po ID * $\varnothing 9/16$ po OD)	A004023
6°. Canopy / Cubierta/Garniture	A078107
7°. Handle Trim Ring/Capuchón ornamental de la manija/ Garniture circulaire de manette	A607985
8. O-Ring ($\varnothing 1-1/2$ " ID * $\varnothing 1-5/8$ " OD)/ Empaque circular ($\varnothing 1-1/2$ pulg. ID * $\varnothing 1-5/8$ pulg. OD)/ Joint torique ($\varnothing 1-1/2$ po ID * $\varnothing 1-5/8$ po OD)	A004057
9°. Retainer Nut/Tuerca de unión/Écrou de serrage	A039557
10-a. Ceramic Disc Cartridge (C)/ Cartucho de disco cerámico (C)/ Cartouche à disque en céramique (C)	A507376N
10-b. Ceramic Disc Cartridge (H)/ Cartucho de disco cerámico (H)/ Cartouche à disque en céramique (H)	A507375N
11. Handle Valve Body/Válvula de la manija/ Corps de robinet (manette)	A002759N
12. Hose/Manguera/Boyau	A105093N
13. Coupling Nut/Tuerca de unión/Écrou de raccord	A009016
14°. Spout Cap/Tapón de boquilla/Capuchon pour bec	A311014
15. O-Ring ($\varnothing 7/16$ " ID * $\varnothing 5/8$ " OD)/ Empaque circular ($\varnothing 7/16$ pulg. ID * $\varnothing 5/8$ pulg. OD)/ Joint torique ($\varnothing 7/16$ po ID * $\varnothing 5/8$ po OD)	A004002N
16°. Spout Assembly/Ensamblaje de vertedor/ Assemblage du bec	A606272
17. Mounting Hardware Assembly/ Ensamblaje de ferretería de montaje/ Assemblage du matériel de fixation	A663221
18. Mounting Hardware Assembly/ Ensamblaje de ferretería de montaje/ Assemblage du matériel de fixation	A603233
19. "Y" Adaptor/Adaptador "Y"/Adaptateur "Y"	A057400N
20°. Aerator/Aireador/Brise-jet	A500973N-51
21. O-Ring ($\varnothing 3/8$ " ID * $\varnothing 1/2$ " OD)/ Empaque circular ($\varnothing 3/8$ pulg. ID * $\varnothing 1/2$ pulg. OD)/ Joint torique ($\varnothing 3/8$ po ID * $\varnothing 1/2$ po OD)	A004026N
22°. Spout Trim Ring/Anillo ornamental del grifo/ Garniture circulaire de bec	A607247
23. O-Ring ($\varnothing 1-9/16$ " ID * $\varnothing 1-3/4$ " OD)/ Empaque circular ($\varnothing 1-9/16$ pulg. ID * $\varnothing 1-3/4$ pulg. OD)/ Joint torique ($\varnothing 1-9/16$ po ID * $\varnothing 1-3/4$ po OD)	A004009
24. Pipe Tape/Cinta selladora para rosca/Ruban pour tuyau	A203000
25°. Lift Rod/Varilla de elevación/Tige de levage	A025129
26. Lift Rod Strap/Varilla levadiza/Sangle de tige de levage	A603509
27. Washer (Outer)/Arandela (Externo)/Rondelle (Externe)	A200009
28. Ball Nut/Tuerca asiento glóbulo/Écrou de pivot	A009063
29. Spring Clip/Pinza sujetadora/Pince	A120110
30. Ball Rod (8-1/2" L)/Varilla glóbulo (8-1/2 pulg. L)/ Levier à rotule (8-1/2 po L)	A026005
31. Washer (Inner)/Arandela (Interno)/Rondelle (Intérieur)	A200109
32°. Stopper Assembly/Ensamblaje de parador/ Assemblage de bouchon	A663121
33. Washer and Nut/Arandela y tuerca/Rondelle et l'écrou	A663122
34. Pop-Up Body/Desagüe levadizo y tubo de desagüe/ Vidange mécanique et tuyau de queue	A605222

D306357 (V5)

Need Help? Please call our toll-free Customer service line at **1-888-328-2383** or **WWW.DANZE.COM** for additional assistance or service.

Requiere asistencia? Favor llamar a nuestro servicio a clientes sin costo al **1-888-328-2383** o **WWW.DANZE.COM** para asistencia adicional o servicio.

Besoin d'aide? Veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au numéro sans frais **1-888-328-2383** ou **WWW.DANZE.COM** pour obtenir du

service ou de l'aide additionnels.